

2010 年第三次海峽兩岸版權 (著作權)

保護研討會議程

第一單元：

名稱：著作權認證工作流程之交流

時間：2010 年 10 月 27 日下午

地點：北京康源瑞廷酒店 C 座 C701 會議室

參加人員：

臺灣代表：版權主管部門官員、財團法人臺灣著作權保護協會代表

中國大陸代表：版權主管部門官員、中國版權保護中心代表

時 間	主持人/議題/主講人
2:00~3:00	主持人： (大陸) 段玉萍 國家版權局版權管理司版權管理處處長 (臺灣) 張玉英 經濟部智慧財產局 著作權組組長 交流內容： 就確立著作權認證的程式和技術性操作問題進行交流

第二單元：

名稱：臺灣與大陸著作權集管團體（組織）業務交流

時間：2010年10月27日下午

地點：地點：北京康源瑞廷酒店 C 座 C701 會議室

參加人員：

臺灣代表：版權主管部門官員、ARCO / AMCO 李瑞斌董事、陳常蔚首席法務顧問、

MUST 吳楚楚董事長、朱程吾總經理、TMCS 林嘉愷副董事長、MCAT

蔡清忠董事長、RPAT 代表、COLCCMA 代表

中國大陸代表：版權主管部門人員、各著作權集體管理協會代表、中國版權協會、

MCSC 代表、CAVCA 代表與海峽兩岸商務協調會主要領導

時間	主持人/議題/主講人
3:00~5:00	<p>主持人:</p> <p>(大陸) 段玉萍 國家版權局版權管理司版權處處長</p> <p>(臺灣) 張玉英 經濟部智慧財產局 著作權組組長</p> <p>雙方議題討論</p> <p>1、促進雙方集管團體（組織）之認識與瞭解，包括：</p> <p>(1) 加入集管團體（組織）有何會員資格限制？境外之權利人可否加入？又對會員所收取之管理費標準如何訂定？目前所收取的費率為多少？</p> <p>(2) 集管團體（組織）之授權範圍是否僅限於委託其管理之著作？例如在中國大陸卡拉 OK 之收費由 CAVCA 作為統一收費的視窗，所收取的費用僅為其會員的著作及其他委託其收費的協會會員著作，或亦包括未委託其管理的著作（例如未加入集管團體者及未與中國大陸集管組織有合作關係之境外集管團體）？</p>

	<p>(3) 權利金分配的標準及流程為何？如為境外之權利人是否有不同？</p> <p>2、如何設立兩岸集管團體（組織）溝通平臺？</p> <p>3、兩岸集管團體（組織）可透過何種方式相互於各自領域內管理對方之著作？是否必須透過相互代表協定之簽訂？</p> <p>4、其他交流事項</p>
--	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

第三單元

名稱：第三海峽兩岸版權保護研討會

時間：2010年10月28日(星期四)

地點：北京康源瑞廷酒店C座5層報告廳

時 間	主持人/議題/主講人
08:40 以前	會議 報到
08:40-09:00	參觀著作權集體管理展示
09:00-09:30	開幕式 主 持：中國版權協會常務副理事長 張秀平 主禮嘉賓致辭 沈仁幹 中國版權協會 理事長(5分鐘) 張平沼 海峽兩岸商務協調會 會長(5分鐘) 特請嘉賓致辭 閻曉宏 新聞出版總署副署長、國家版權局副局長(5分鐘) 高靜遠 經濟部智慧財產局 副局長(5分鐘)
09:30-10:40	兩岸打擊盜版概況簡介 主 持：張秀平 中國版權協會常務副理事長 ——大陸打擊侵權盜版概況介紹 演講人：王自強 國家版權局版權管理司司長 (30分鐘) ——臺灣打擊侵權盜版概況介紹 演講人：劉太強 臺灣保智大隊代表大隊長(30分) ——抵制盜版聯合體介紹 演講人：張鴻成 “抵制盜版聯合體” 發起人·FAB精彩

	企業集團董事長
10:40-11:00	茶 歇
11:00-12:00	<p>專題研討 (一) : 數位出版版權保護</p> <p>主 持 : 張秀平 中國版權協會常務副理事長</p> <p>——大陸數字出版的現狀與發展</p> <p>演講人 : 王 強 新聞出版總署科技與數位出版司數位出版處副處長(30 分鐘)</p> <p>——臺灣數字出版的現狀與發展</p> <p>演講人 : 謝戎峰 臺灣經濟部工業局科長(30 分鐘)</p>
12:00-13:30	午 餐
13:30-15:00	<p>主 持 : 賴文平 海峽兩岸商務協調會智慧財產委員會主任委員</p> <p>——數字出版版權保護問題與應對</p> <p>演講人 : 許 超 國家版權局版權管理司巡視員(30 分鐘)</p> <p>——臺灣數位出版保護問題與應對</p> <p>演講人 : 洪盛毅 經濟部智慧財產局著作權組科長(30 分鐘)</p> <p>——注重電子書出版中的版權保護，推動產業發展</p> <p>演講人 : 漢王電子公司 (30 分鐘)</p>
15:00-15:20	茶 歇
15:20-17:20	<p>專題研討(二):發揮著作權集體管理組織作用，推動版權保護</p> <p>主 持 : 賴文平 海峽兩岸商務協調會智慧財產委員會主</p>

	<p style="text-align: center;">任委員</p> <p>——大陸著作權集體管理制度的概況 演講人：段玉萍 國家版權局版權管理司版權處處長(30分鐘)</p> <p>——臺灣著作權集體管理立法及運作 演講人：孫玉達 經濟部智慧財產局著作權組科長(30分鐘)</p> <p>——發揮文著協集體管理組織的作用，推動版權保護 演講人：賈繼峰 中國文字著作權協會 許可與法律部主任(30分鐘)</p> <p>——臺灣著作權集管體團實務運作簡介及所面臨的挑戰 演講人：李瑞斌 ARCO/AMCO 執行長(30分鐘)</p>
17:20-17:40	<p>閉幕式</p> <p>主 持：賴文平 海峽兩岸商務協調會智慧財產委員會主任委員</p> <p>致 辭：</p> <p>張平沼 海峽兩岸商務協調會 會長</p> <p>沈仁幹 中國版權協會 理事長</p>

第四單元

名稱：智慧財產局拜會國家版權局暨兩岸版權主管部門工作交流

時間：2010 年 10 月 29 日上午

地點：新聞出版總署、國家版權局大樓 15 層會議室

參加人員：

臺灣代表：經濟部智慧財產局官員、工業局官員、保護智慧財產權員警大隊官員

中國大陸代表：版權主管部門人員、大陸版權保護中心代表、新聞出版總署港澳臺

辦公室負責人、中國版權協會與海峽兩岸商務協調會主要領導

時間	主持人/議題/主講人
09:00~11:30	<p>主持人:</p> <p>王自強 國家版權局版權管理司 司長</p> <p>高靜遠 經濟部智慧財產局 副局長</p> <p>雙方議題討論</p> <p>1、就兩岸智慧財產權保護合作協定後續推動事項交換意見。</p> <p>(1) 確定臺灣著作權相關團體辦理著作權認證工作之流程。</p> <p>(2) 打擊盜版之執法經驗交流及合作。</p> <p>(3) 協處機制發動之流程。</p> <p>2、關於第 4 屆兩岸版權 (著作權) 論壇確認事項：</p> <p>(1) 第 4 屆兩岸版權 (著作權) 論壇於何時舉辦？舉辦名義改由官方 (如國家版權局) 或維持現行由民間單位 (如中國版權協會) 主辦？</p> <p>(2) 論壇舉辦時，是否與 IPR 工作組會晤合併舉辦？</p> <p>3、其他事項。</p>

